

# TRAMUNTXANETA

## REVISTA DE LA COLLA CASTELLERA DE FIGUERES



**Castells**  
PATRIMONI DE LA HUMANITAT

**N15**





EMPORIO ARMANI



Tondenco

# STRASS

QUINTANA

swatch+



BREIL  
MILANO

CALYPSO  
WATCHES

D&G  
DOCK-GARMINA  
TIME

GUESS  
WATCHES

DWARD

FESTINA



MAREA

LOTUS

TW STEEL

JAGUAR  
— SWISS MADE —

DKNY  
DONNA KARAN NEW YORK

Go



## TRAMUNTXANETA

Revista de la Colla  
Castellera de Figueres

Temporada 2010



### EDITA

#### COLLA CASTELLERA DE FIGUERES

Carrer via làctea s/n  
17600 Figueres  
info@figueres.cc  
www.figuerees.cc

### IMPRESSIÓ

#### IMPREMTA PAGÈS, S.A.

C/ Can Planes - Paratge Ca N'Aulet s/n  
17160 Anglès  
Tel. 972 42 01 07  
info@impremtapages.com  
Dipòsit legal: GI-370-2005

### CORRECCIÓ



CONSORCI PER A  
LA NORMALITZACIÓ  
LINGÜÍSTICA

### COL·LABOREN

SEMANARI DE L'ALT

**EMPORDÀ**  
*fent comarca*

**HORA NOVA**

BISETMANARI DE L'ALT EMPORDÀ

www.horanova.cat

La Colla castellera de Figueres i la seva junta  
directiva no es fan responsables de les  
opinions expressades en els articles de la  
revista.

# Força, valor, equilibri i seny

foto: quatre de set a Olot, temporada 2010





**SISTEMES 2C S.L. FIGUERES INFO** C/ Tapis, 37 17600 FIGUERES  
amb la Colla Castellera de Figueres

**SERVEI TÈCNIC**  
**MUNTEM ORDINADORS A MIDA**  
Cartutxos i Tònens originals i compatibles  
Cd'd, dvd's .....



**SISTEMES 2C S.L. FIGUERES INFO**

Tel. 972 671156 Fax 972 678545

Email :info@figueresinfo.com s2c@s2c.com

Web: /www.figueresinfo.com



**enginyapartaments**

C/Tapis, 13 cantonada C/Caputxins, 1

Figueres - 17600

Tel. 663 326 111

Fax. 972 508 847

www.enginyapartaments.com

info@enginyapartaments.com



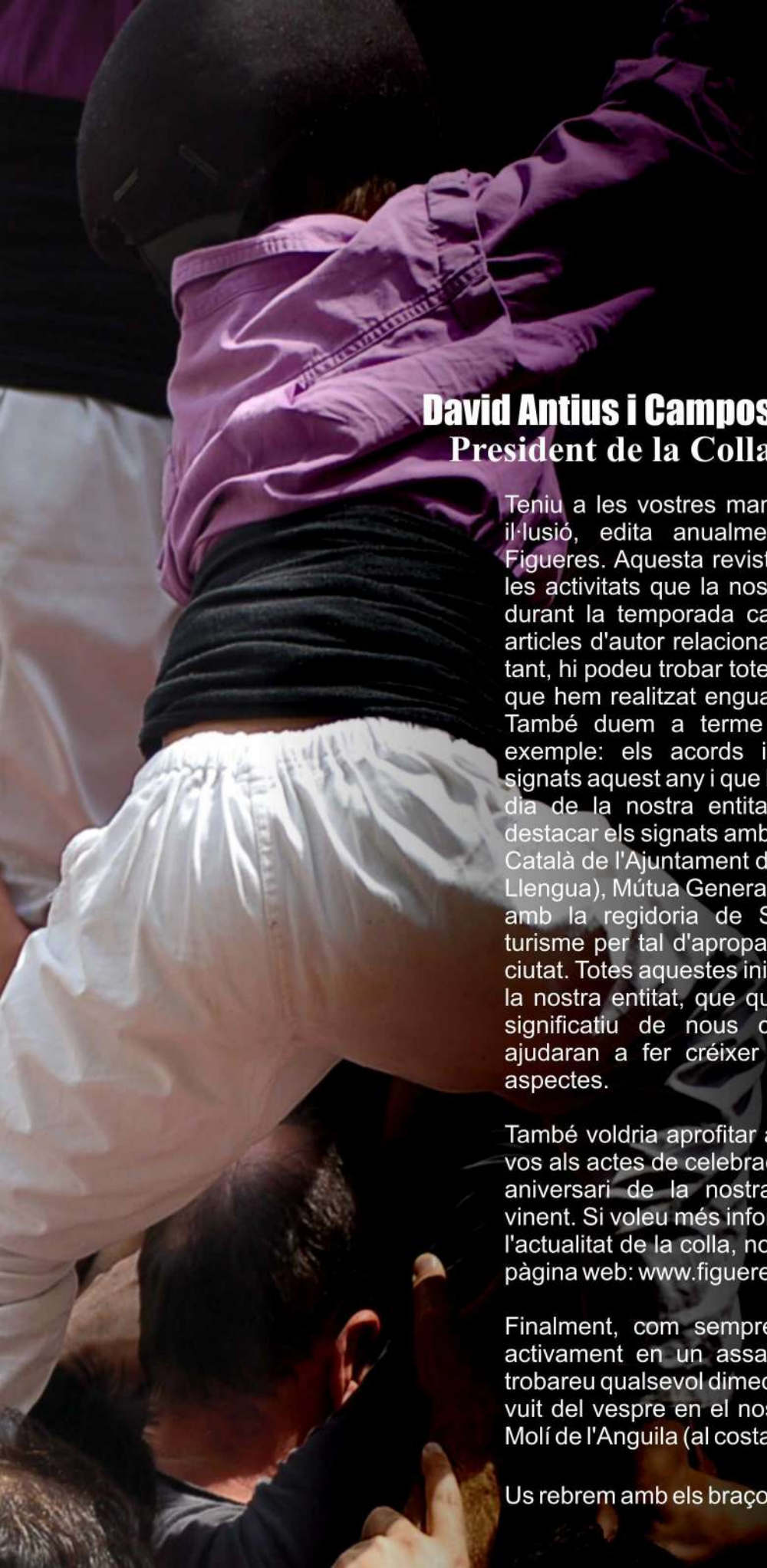
Lloguer d'apartaments turístics completament equipats i moderns, situats al centre de Figueres.  
Dissenyats per a famílies i grups d'amics per estades de vacances, de negoci, casaments, ...  
Lloguer mínim 2 nits.



**FRUITES**

**HURTÓS**





## David Antius i Campos President de la Colla

Teniu a les vostres mans la revista que, amb molta il·lusió, edita anualment la Colla Castellera de Figueres. Aquesta revista té per finalitat mostrar-vos les activitats que la nostra associació porta a terme durant la temporada castellera, així com oferir-vos articles d'autor relacionats amb el món casteller. Per tant, hi podeu trobar totes les actuacions i els castells que hem realitzat enguany. Però no tot són castells! També duem a terme altres iniciatives, com per exemple: els acords i convenis de col·laboració signats aquest any i que han d'ajudar a millorar el dia a dia de la nostra entitat. D'aquests acords podem destacar els signats amb Catalunya Caixa, l'oficina de Català de l'Ajuntament de Figueres (Voluntariat per la Llengua), Mútua General de Catalunya i també l'acord amb la regidoria de Serveis Urbans, promoció i turisme per tal d'apropar els castells als barris de la ciutat. Totes aquestes iniciatives mostren la vitalitat de la nostra entitat, que queda palesa amb l'increment significatiu de nous castellers, que sens dubte ajudaran a fer créixer la nostra colla en tots els aspectes.

També voldria aprofitar aquestes línies per convidar-vos als actes de celebració que amb motiu del quinzè aniversari de la nostra entitat organitzarem l'any vinent. Si voleu més informació sobre aquests actes o l'actualitat de la colla, només cal que visiteu la nostra pàgina web: [www.figueres.cc](http://www.figueres.cc)

Finalment, com sempre, us encoratjo a participar activament en un assaig de la nostra entitat. Ens trobareu qualsevol dimecres o divendres a partir de les vuit del vespre en el nostre local del Centre Cultural Molí de l'Anguila (al costat del parc de bombers).

Us rebrem amb els braços oberts!



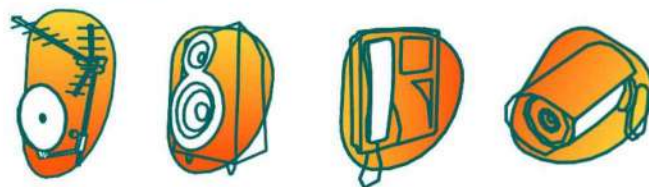


Juli Garreta, 18  
Tel. 972 67 39 59  
17600 FIGUERES



Excavacions Malé i Hurtós, S.L.

Mas Paterra, s/n - Tel. 972 52 73 78 - Fax 972 52 60 98 - 17476 GARRIGÀS



tel/fax **972 67 05 54**

[www.tramuntel.com](http://www.tramuntel.com)

c/Sta. Llogaia 90, (Les Forques) Vilafant · [tramuntel@tramuntel.com](mailto:tramuntel@tramuntel.com)





## Santi Vila i Vicente alcalde de Figueres

Un any més, la Colla Castellera de Figueres m'ofereix l'oportunitat de saludar els lectors d'aquesta revista com a preàmbul del recull de la trajectòria i els esdeveniments que ha protagonitzat en els darrers dotze mesos.

La Colla Castellera de Figueres ha esdevingut una entitat que va més enllà del fet casteller. No en va, la seva implicació amb la ciutat es posa de manifest amb la participació en totes les celebracions, festivitats i activitats importants que es duen a terme a casa nostra, activitats enguany ampliades amb els tallers de castells que al llarg dels darrers mesos han acostat els seus protagonistes als diferents barris i escoles de Figueres. Aquesta acció els ha permès transmetre uns valors que ens ajuden a créixer com a individus i com a societat, valors com la constància, l'esforç i la superació, que ens fan millors persones, però que també contribueixen a fer de Figueres una ciutat millor.

Aquest darrer any, a més, la Colla ha engegat una campanya per incorporar nous membres adreçada als figuerencs i figuerenques vinguts de fora, fet que alhora els facilita l'oportunitat d'aprendre el català gràcies al programa de voluntariat lingüístic promogut per l'oficina de català de l'Ajuntament de Figueres. Es tracta d'una iniciativa que, més enllà de la important tasca de difusió de la nostra llengua i la nostra cultura, ens ajuda a créixer com a societat i ens impulsa a continuar fent de Figueres un mirall de convivència i llibertat.

Amics i amigues, us animo a créixer i a seguir amb la mateixa il·lusió que el primer dia, una il·lusió que contribueix a fer que aquesta tradició catalana tingui un present ple d'èxits i un futur prometedor.

Colla Castellera de Figueres: amunt, amunt, amunt.



simplifiqui, agrupi, optimitzi, confii



**DUÑACH S.A.**  
Corredoria d'Assegurances

experts al seu costat

Av. Rhode, 89 - 17480 ROSES  
Tel. 972 257 322  
Fax. 972 254 392

c/ Sant Mori, 14 - 17487 EMPURIABRAVA  
Tel. 972 450 430  
Fax. 972 452 674

web: [www.dunach.com](http://www.dunach.com)

email: [broker@dunach.com](mailto:broker@dunach.com)

qualificació

experiència

tracte personal

proximitat

servei post-venda

independència



## CENTRE ASSISTECIAL ALT EMPORDÀ

c. Méndez Núñez, 44 - 17600 FIGUERES  
Tel. 972 50 10 50 - Fax 972 50 10 58  
[caac@coffeesoft.net](mailto:caac@coffeesoft.net)

## 30 ANYS AL SERVEI DE L'ALT EMPORDÀ

### ESPECIALITATS:

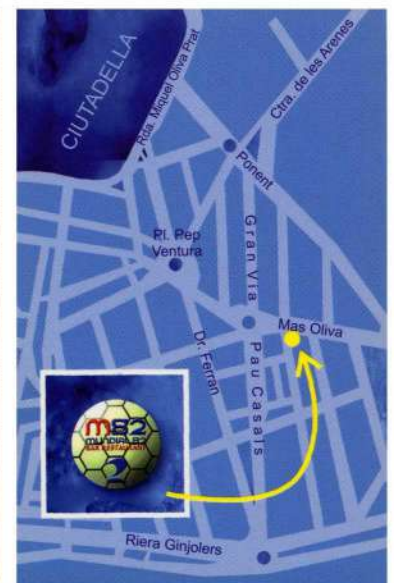
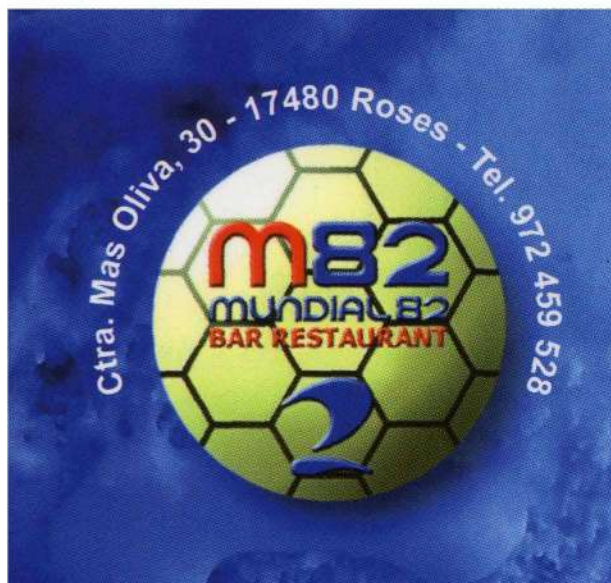
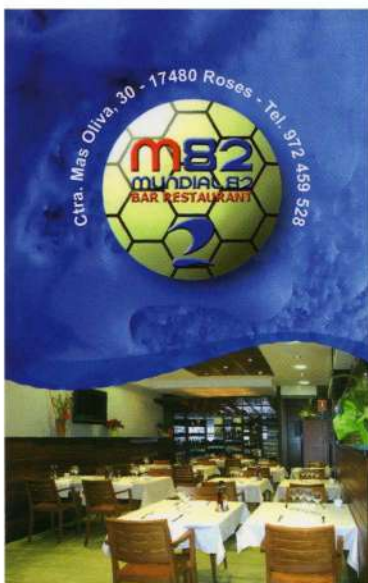
- Fisioteràpia
- Medicina general
- Medicina interna
- Osteopatia
- Fediatria
- Pneumologia
- Traumatologia
- Urologia

### SERVEIS D'URGÈNCIES:

- Domèstiques
- Esportives
- Laborals

(Concertat amb mútues patronals, mutualitat catalana de futbol i assegurances lliures)

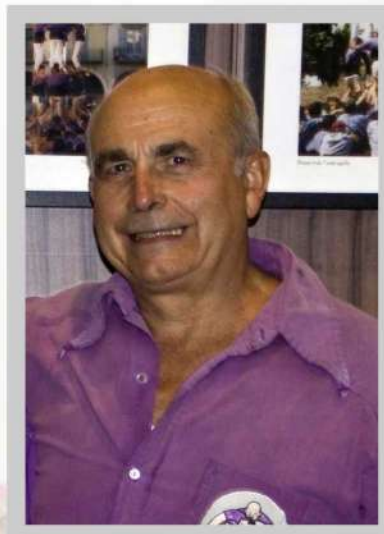
ESPECIALITZATS EN REVISIONS DE SALUT (vigilància de la salut, esportives, privades...)  
SEGUIMENT D'ACCIDENTS DE CIIRCULACIÓ (traumatologia, rehabilitació, osteopatia...)





# Valoració de la temporada 2010

foto: quatre de set, Santa Creu 2010



## Jordi Lozano Cap de Colla

La Junta Tècnica està formada per un grup de castellers que s'encarreguen de coordinar els assajos de la colla i determinar la posició que ocupa cada casteller dins del castell.

El seu responsable màxim és el cap de colla.

La principal funció del cap de colla és la de coordinar els diferents equips que conformen la Junta Tècnica, que són l'equip de tronc, l'equip de pinya i l'equip de mainada. També és qui realitza la planificació tècnica de la temporada i qui té la darrera paraula de quins castells es tiren a plaça.

Les dues darreres temporades s'han incorporat a la Colla Castellera de Figueres un gran nombre de nous castellers. Per aquest motiu des de l'inici de temporada hem dedicat bona part dels assajos a preparar-los tècnicament en les posicions que havien d'ocupar en el castell, ja sigui en el tronc o en la pinya.

Aquesta feina no sempre es veu a plaça, en un espai petit de temps, però a la llarga aquest treball ha acabat donant els seus resultats, i ha permès poder fer sense problemes el tres i el quatre de set, quasi sempre amb canvis d'alineació en el tronc i en la pinya, en la gran majoria d'actuacions on actuaven dues o més colles.

Tota aquesta feina esmentada anteriorment i el fet de no patir caigudes ens ha permès dedicar aquest tram final de temporada a treballar el tres i el quatre de set amb agulla.

Els castells permeten aprendre a treballar en equip i plantejar-nos objectius comuns, a més de alliberar adrenalina. Si vols ajudar-nos que la Colla Castellera de Figueres continuï amb aquest bon ritme de creixement i aconseguir nous reptes no t'ho pensis dues vegades, vine a l'assaig, on trobaràs un gran nombre de castellers que et faran sentir de seguida part de la gran família castellera.



# Restaurant Can Pau

Ctra. de Cantallops, Km 4 CANTALLOPS tel. 972 55 48 81 [www.restaurantcanpau.com](http://www.restaurantcanpau.com)



viñolas  
VIATGES

Autocars Viñolas SL  
Plaça Catalunya 5  
17480 Roses (Girona)

Tel 972 15 24 37 Fax 972 15 29 62  
[autvi@logiccontrol.es](mailto:autvi@logiccontrol.es)  
[www.autocaresvinolas.com](http://www.autocaresvinolas.com)



Odontologia preventiva  
Odontologia general  
Odontopediatria  
Ortodòncia  
Pròtesis  
Pròtesis sobre implants

## Clínica dental Bàscara

ctr. Girona 9 baixos Bàscara tel. 972551652  
Dra. Sònia Lozano nº COEC 2731





# GUIA PER VEURE CASTELLS A PLAÇA

*Diada casteller, tothom sap el que vol dir, veurem castells, però coneixem bé tot el que passa? Sabem el perquè dels moviments aparentment anàrquics que succeeixen a plaça? Doncs bé, aquesta petita guia intentarà acompanyar-vos en una diada casteller*

per JOSEP BONAL

Tot comença habitualment al migdia, quan les colles que participen a la diada es dirigeixen en cercavila a plaça. L'ordre de la cercavila sol ser el mateix ordre en què faran l'entrada a plaça.

Una vegada a plaça els caps de colla decideixen l'ordre de l'actuació. Mentrestant tots els castellers procedeixen a enfaixar-se i col·locar-se els mocadors. Enfaixats tots, les colles fan l'entrada oficial a plaça amb un pilar caminant, que sol ser de quatre. El fan caminar fins davant del balcó de l'ajuntament i tot seguit el fa girar una volta completa, per després descarregar-lo.

Efectuats els pilars, els castellers es dirigeixen al seu lloc a plaça; cada colla té un lloc determinat i la mainada de les tres colles un altre lloc, apartat i tranquil, que sol ser dins del porxo de l'ajuntament.

La primera colla a actuar es concentra al voltant del cap de colla o el cap de pinyes, o sigui, el responsable de dirigir l'estructura del peu del castell, que, sense cap mena de dubte, és la part menys coneguda, segurament perquè és al mateix nivell visual que el dels espectadors.

Comença el castell: primer se situen els baixos, poden ser d'1, 2, 3, 4, 5 o darrerament, en estructures més innovadores, de 6 o 9 castellers. Situats els baixos, el responsable quadra el castell, o sigui, revisa que les mides entre els baixos siguin correctes. Seguidament es completa l'equip dels baixos amb dues crosses, una a cada banda del baix, sota de les seves aixelles, que s'encarreguen de donar-li suport. Davant del baix hi va l'agulla, un casteller situat de cara al baix i que serà el seu interlocutor amb la resta de l'equip. Darrere del baix hi ha el contrafort, la del qual consisteix a donar pit al baix. El primeres mans és un casteller que va darrere del contrafort amb una doble funció; per una banda, reforçar l'estructura del baix i, per l'altra, subjectar les natges del segon. Al costat del primeres mans hi ha els laterals, un a cada banda, que, amb un genoll, subjecten les crosses i al mateix temps collen el segon, de manera que eviten les brandades laterals. Entre els dos

laterals que pertanyen als baixos que estan de costat, se situa l'anomenat vent o mà i mà, la funció del qual és complementar els laterals, subjectant dos segons diferents.

Aquesta és l'estructura bàsica de la pinya, que es va completant amb diferents rengles de castellers. No ens oblidem dels castellers anomenats "taps", que tenen com a funció compactar la pinya, tapant totes les esclertes que queden entre castellers en els diferents cordons.

Normalment tot aquest procés passa inadvertit per l'espectador o bé sembla que es produeixi caòticament i sense ordre, si bé, com podem veure, és tot el contrari.

Una vegada tenim la pinya formada, al seu voltant podem veure els grallers a punt per començar a tocar. Arrenglerats darrere els castellers de pinya hi ha els castellers del tronc, pendents de l'ordre del cap de colla per començar a pujar. Al darrer cordó de la pinya moltes vegades hi veureu agenollat un casteller anomenat "escaleta", la funció del qual és ajudar els segons i terços a enfilar-se al damunt de la pinya.

És a l'ordre de *segons a dalt la pinya* que un seguit de castellers, tants com els que formen l'estructura bàsica del castell, recordem: generalment 1,2,3,4 o 5, pugen fins a col·locar-se sobre les espatlles dels baixos, una vegada situats s'agafen entre ells i observen com queda l'estructura. En aquest moment poden succeir dues coses:

Que no estigui correcte, aleshores es desmunta i es refà tot el procés, o bé que es consideri que està prou bé (ben quadrat i amb bones mides), i pugin els terços, que estan pendents de l'ordre darrere dels segons, és en aquest instant, quan pugen terços (castells de sis o set) quan les gralles inicien "el toc de castells". La resta de castellers s'enfilen per aquest ordre: quarts, pis compost pel mateix nombre de castellers que els de l'estructura del castell; seguits dels dosos, habitualment dos castellers, excepte en el cinc, que en pugen quatre, dos a l'estructura del tres i dos a l'estructura del dos, l'acotxador, un casteller,

excepte l'estructura del cinc, en què són dos, i finalment l'enxaneta.

Quan un intent és vàlid i s'enlaira el castell poden succeir tres coses:

Que el castell faci llenya, o sigui que el castell no es corona i cau, o bé el castell es carrega, l'enxaneta fa l'aleta (aixeca la mà) i a partir d'aquest moment el castell cau sense completar la descarregada i finalment el castell descarregat, el castell es desmunta totalment amb tota normalitat fins a la sortida dels terços i segons.

Com hem dit anteriorment, la música del toc de castells acompanya el bastiment del castell en tot moment, però no només com a gaudiment musical per a tota la plaça, sinó que serveix a tots els castellers per saber en quin moment es troba la construcció del castell. La tonada té diverses parts ben diferenciades: comença amb un avís que el castell comença i tot seguit fa una altra tonada mentre puja el castell, quan està a punt de carregar-se, les gralles toquen unes notes de suspens fins que es carrega i a partir d'aquí, un so alegre anuncia el descens. Com a cas especial hi ha castells en què les gralles fan sonar dues aletes. En el cinc una aleta en coronar el tres i una altra quan es corona la torre. En el tres i quatre amb agulla, la primera aleta sona quan es corona l'estructura del castell i la segona quan el pilar queda net, és a dir, quan els segons es deixen anar de les mans.

Una vegada descarregat el castell, el torn passa a una altra colla i tot seguit a la darrera, sempre que no hi hagi un intent desmuntat, ja que aleshores la colla intervindria entre les actuacions de la colla que actua a *posteriori* i la següent.

Una actuació castellerà està composta normalment per tres rondes de castells i els pilars de comiat, que poden ser conjunts de les tres colles o bé per separat, en el cas dels pilars superiors al de cinc. Hi ha un cas especial que és l'anomenat "pilar al balcó", en què després de carregar-se, l'enxaneta és enlairat amb una faixa al balcó d'autoritats.





sempre  
amb la cultura  
i l'esport

TRANSPORTS  
**DUNACH**  
des de 1928

tel. 609 33 78 82

# RELOTGERIA PAREJA



Pla. PALMERA N°2  
17600 FIGUERES  
GIRONA

Tel. 972.510.826

Mercats: Sant Pere Pescador, Figueres, Roses, Empuriabrava

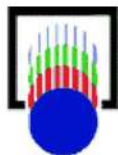
fruteria  
**Vilamacolum**

c/ Sant Pere, 12  
17474 Vilamacolum (Girona)

Tel: 626 32 92 78  
690 32 92 78



**ESTANC MARIN**  
de la Rambla de Figueres



*L'estanc de tota la vida,  
durant més de 85 anys al teu servei*

- Primitiva
- BonoLoto
- Gordo de la Primitiva
- Euromillon
- Quiniela
- Lototurf
- Quintuple plus

*i ara també..... LOTERIA NACIONAL  
no ho dubtis, juga-te-la!!!*

**FUSTERIA BEYA**  
Fusteria en general - Tancaments d'alumini

Tel/Fax 972 52 82 48-Mòb. 650 941 006  
c/La Força 19-c/Puig Oriol 4B-17730 Llers (Gi)  
aluminifustabeya@gmail.com



# Molt més que castells!

La temporada castellera està atapeïda d'activitats de tota mena que enriqueixen la vida social de la nostra colla. Gran part d'aquestes activitats són gratuïtes o bé amb un cost molt reduït



Excursió pel Vallespir

## PARADA DE ROSES PER SANT JORDI

Cada any participem als actes de celebració de la diada de Sant Jordi que organitza l'Ajuntament de Figueres. La nostra entitat instal·la una parada de roses a la rambla de Figueres, on venem roses, gerros i rams amb dissenys tan moderns i atrevits que ens els treuen de les mans.

També aprofitem per vendre llibres relacionats amb el món dels castells.

## CREU DE MAIG

Per les Fires i Festes, les entitats figuerenques elaboren creus florals. La Colla Castellera no n'és cap excepció i són els mateixos castellers qui s'encarreguen d'elaborar la creu de la Colla.

## BARRAQUES

A l'Embarraca't la Colla Castellera també hi és present. Al llarg del que duren les fires s'instal·la la barraca a la plaça d'Europa i sempre es decora amb motius castellers.

A més a més, per les festes d'aquest any es va fer un taller de castells just davant la barraca de la Colla. Molts castellers hi van participar i també gent que no forma part de la Colla; entre ells hi va haver el president d'Esquerra Republicana de Catalunya, Joan Puigcercós.

## EXCURSIONS

Aprofitant el bon temps d'estiu, els membres de la Colla Castellera aprofiten per fer sortides i excursions. Aquest any s'ha fet una ruta pel Vallespir, a la Catalunya Nord. Un dels nostres castellers és de la zona i, per tant, la coneix a la perfecció. Fent de guia en tot moment, la caminada no es va fer gens pesada pel meravellós paisatge que els castellers van poder gaudir. Fins i tot van quedar forces per fer un pilar de quatre.





## OLIVER GESTIONS ASSEGURANCES

c/ Olot, 15, 1r, 2a  
17600 FIGUERES

Tel. (972) 50 60 83  
Fax (972) 67 42 91

PERFUMERIES



# Lolita

Plaça Ajuntament, 20  
C/ Sant Pau, 6  
C/ Pi i Sunyer, 15  
C/ Pi i Sunyer, 28-30  
C/ Sant Mori, 6-12  
Rda. Ferran Puig, 3  
Plaça Estudis, 1

Tel. 972 50 28 07  
Tel. 972 50 73 22  
Tel. 972 25 61 37  
Tel. 972 15 28 67  
Tel. 972 45 00 44  
Tel. 972 22 67 45  
Tel. 972 57 04 59

LE PERTHUS  
FIGUERES  
FIGUERES  
ROSES  
ROSES  
EMPURIABRAVA  
GIRONA  
BANYOLES



## PUNT TÈCNIC

SERVEI TÈCNIC EN  
ELECTRÒNICA DE CONSUM

c/ Sant Pau, 56  
FIGUERES (Girona)  
Tel. Fax 972 67 06 90  
659 89 29 54  
www.puntecnic.com

### INFORMÀTICA

Assessorament tècnic	GRATUÏT
Diagnòstic previ a la reparació	GRATUÏT
Netejar i eliminar amenaces	30€ IVA inclòs
Reinstal·lar sistema operatiu	50€ IVA inclòs
Reinstal·lar sistema operatiu + Salvar dades	60€ IVA inclòs

### TV-VÍDEO-ÀUDIO TELEFONIA-GPS CONSOLES

Servei tècnic central

30€ + RECANVI  
IVA inclòs

Presentant  
aquest  
anunci  
**10% dte.**  
en la seva  
reparació

# PNEUMÀTICS LAIXÀS



C/ Santa Llogaia, 21 - Tel. 972 50 38 36  
C/ Empordà, 10 - Tel./Fax 972 67 12 53  
17600 FIGUERES (Girona)

Encara no has visitat  
el nostre web?



connecta't  
a la teva sabateria virtual

# don Dino

LA TEVA BOTIGA DE JOGUINES

## JOGUINES RAMIRO

C/. Del Mar, 9 (al costat Plaça del Gra) 17600 Figueres

Tel. 972 50 55 07



# Molt més que castells!

## DINARS

Al llarg de la temporada, coincidint amb actuacions castelleres, des de la Colla s'organitzen dinars a diferents indrets. El Roure, la Font Pudosa de Sant Climent i Sant Martí d'Empúries van ser els llocs escollits per fer aquests àpats. Enmig de la natura i a l'aire lliure, a més d'un bon dinar, els castellers van gaudir també del paisatge i van aprofitar el dia per relaxar-se una miqueta i descansar de castells.

## PAINTBALL

Com a novetat, aquesta temporada s'ha organitzat una sortida al Paintball, una activitat lúdica on, sobretot els més joves de la colla, van passar-s'ho bé lluitant els uns contra els altres. Això sí, més d'un va arribar a casa amb més d'un morat al cos.

## AQUABRAVA

La sortida al parc aquàtic a Roses és un dels dies més esperats per la Colla. Pagant un preu reduït pels membres de la Colla, van gaudir d'un dia de sol i tobogans en família. Els més petits es van poder banyar a les zones infantils del parc i els més atrevits van baixar per tobogans com el kamikaze.

## FUTBOL SALA

Com ja és habitual, la Colla participa al torneig de futbol intercasteller que se celebra anualment. Aquest any, es va disputar a Esparreguera i una trentena de castellers van anar-hi, no només a jugar a futbol sinó també a animar el nostre equip. Tot i quedar en una modesta posició, l'important és participar i passar-s'ho bé, com va ser el nostre cas. Ben equipats amb tabals i un Homer Simpson fet de fusta i vestit de casteller vam estar a punt de guanyar el premi a la millor afició.

Aquest any també hem participat al torneig de futbol a Biure d'Empordà, en categoria masculina i femenina.



Equip de futbol sala femení 2010



En Homer, mascota de l'equip de futbol de la colla





# StopPlancha

## Encara Planxes?

C/ Borrassà 2 baixos | Plaça Creu de la mà | FIGUERES

Tel 972 50 51 67

[www.stopplancha.com](http://www.stopplancha.com) | [info@stopplancha.com](mailto:info@stopplancha.com)



**PHILIPS**

# SOLER

## Electrodomèstics

C./ Méndez Núñez, 49

Tel. 972 67 12 92

17600 FIGUERES

Plaça del Pessebre, 3

Tel. 972 56 00 19

Fax. 972 56 04 06

17483 BÀSCARA



C/ Fortià, 8 bxs - 17600 Figueres - Tel. 972 50 50 54

[info@suriabicycles.com](mailto:info@suriabicycles.com) / [www.suriabicycles.com](http://www.suriabicycles.com)

# Imaginarium®

Sant Pere, 10

17600 Figueres

Tel. 972512304

# FALGARONA

Sabaters des de 1861

[falgarona@falgarona.com](mailto:falgarona@falgarona.com) // Telf: 972 513 456  
C/ Portella nº 2, 4, 6 // C/ Sant Pere nº 2,4 .  
17600 Figueres (Girona)

## Prestige Tours, S.A.

Plaça Ajuntament, 10

Tel. 972 67 14 88

Fax. 972 67 15 18

17600 Figueres (Girona)

[prestigetours@hotmail.com](mailto:prestigetours@hotmail.com)



# Molt més que castells!

## TOTS SOM UNA COLLA A FIGUERES

L'any 2009 la Coordinadora de Colles Castelleres de Catalunya -amb el suport dels departaments d'Acció Social i Ciutadania, i de Cultura i Mitjans de Comunicació de la Generalitat- endegà el projecte Tots som una Colla, per introduir la població nouvinguda a Catalunya en les activitats que s'organitzen entorn d'una colla castellera. Els tallers d'introducció als castells realitzats com a prova pilot foren un èxit, i molts ciutadans que mai havien vist ni participat dels castells s'acostaren a les colles.

Aquest any la Colla Castellera de Figueres -amb el suport de l'Ajuntament de Figueres i del Consell Comarcal de l'Alt Empordà- ha decidit participar-hi.

La dinàmica de l'activitat s'ha desenvolupat a partir de tres tallers d'introducció als castells, que s'han portat a terme en el local del Centre Cultural Molí de l'Anguila.

Val a dir que aquests tallers són gratuïts i han estat dividits en una part teòrica, amb el suport de DVD i presentacions multimèdia, i una part pràctica, en què els participants en els tallers han pogut conèixer de primera mà els diferents rols que es duen a terme en un castell.

## VOLUNTARIAT PER LA LLENGUA

La Colla Castellera de Figueres ha signat un conveni amb l'Oficina de Català de l'Ajuntament de Figueres per tal de col·laborar en el programa "Voluntariat per la llengua". Aquest programa té per objectiu facilitar a totes les persones que tenen coneixements bàsics de català i es volen llançar a parlar-lo que el puguin practicar en un context real i relaxat.

La Colla Castellera de Figueres posa a disposició d'aquestes persones les seves instal·lacions per tal que participin activament tant dels assaigs com de totes les activitats organitzades per la colla, i, d'aquesta manera, puguin practicar l'ús de la llengua catalana.



**Tallers d'introducció als castells**

Tots som una colla

**Dates:**

- 9 de juny, a les 19:00
- 16 de juny, a les 19:00
- 18 de juny, a les 19:00

**Lloc:**  
Local Colla Castellera de Figueres  
C/Via Làctia, s/n  
Figueres

**Organitza:**  **Col·labora i patrocina:** 

www.cccc.cat



**VOLUNTARIAT PER LA LLENGUA**



AVGDA. SALVADOR DALÍ, 114  
TEL. 972 51 07 67  
FIGUERES

DR. PASTEUR, 2  
TEL. 972 50 60 24  
FIGUERES

RECINTE HOSPITAL  
TEL. 972 67 08 28  
FIGUERES



PALANDRIU, 11  
TEL. 972 12 03 26  
LLANÇA



S.Pau 3 17600 FIGUERES tel. 972 502137

Àlbums digitals programa  
gratuït a:  
**WWW.TORNER.CAT**

# BAR ANTONIO

**ESPECIALIDAD EN TAPAS**  
**CHOCOS**  
**MARISCO**  
**PESCADITO FRITO**



**TATAKI**  
www.barantonio.es  
f Bar-Antonio

**C/ FIGUERES 18 TEL. 972 25 49 88 17480 ROSES**

## APARTAMENTS RURALS CAL TORT

Vine i descobreix la Garrotxa



www.caltort.cat info@caltort.cat telf. 607.289.911  
Maià de Montcal - Dosquers

## PLANIMETRIA DIGITAL

### TREBALLS TOPOGRÀFICS



- Medicions de solars
- Anivellacions
- Fitacions
- Delimitacions
- Cubicacions
- Replanteig d'obres
- Legalització de pous
- Estat actual de vivendes
- Obertura d' explotacions mineres
- Projectes de llicències ambientals
- Segregació i agregació de finques

www.jordifelix.com jif@jordifelix.com  
tel: 607.289.911 972.670.949  
c/ Doctor Pasteur nº2 esc. A 2-2 (Figueres)



# La setmana castellera

*A mitjans setembre, coincidint amb l'aniversari de la colla, se celebra la setmana castellera. Al llarg de set dies s'organitzen actes a la ciutat, entre els quals destaca l'actuació de l'aniversari. Els membres de la colla organitzen una bicicletada, el tradicional sopar, el tast de truites, l'elecció de l'hereu i la pubilla...*



foto: Bicicletada



foto: Àpat de germanor amb les colles castelleres



foto: Ball de la mainada en el sopar de l'aniversari

Aquest any la Colla Castellera de Figueres ha celebrat el seu 14è aniversari i, com cada any, al llarg d'una setmana es fan diferents actes lúdics i culturals.

Durant la setmana, els assajos del dimecres i el divendres són de portes obertes, és a dir, tothom qui ho vulgui pot venir a veure l'assaig i participar-hi activament. Dir que és de portes obertes és relatiu, ja que tots els assajos de l'any us rebrem amb els braços oberts.

El divendres hi ha haver la mostra de truites, de gran varietat, com picants, de rovellons, de colors, de formatges i les tradicionals de patata i ceba.

El dissabte és el dia de més activitat. Comença amb la ja tradicional bicicletada popular, amb esmorzar i un obsequi per a cada participant. La tarda es destina als més petits, amb espectacles infantils; enguany es va fer una actuació de titelles on castellers i no castellers van gaudir al màxim. El plat fort, però arriba al vespre, amb el sopar d'aniversari. Unes 120 persones van assistir al sopar del 14è aniversari, que es va haver de fer a la Casa Cultural d'Andalusia, ja que al nostre local no s'hi cabia. Les postres del sopar són aportacions de castellers: una gran varietat de pastissos, boníssims tots. Després de sopar, però, la festa continua, amb el ball de la mainada, que van interpretar el "Waka waka" de Shakira. A més la festa es va amenitzar amb un espectacle d'humor per part de quatre individus de la colla.

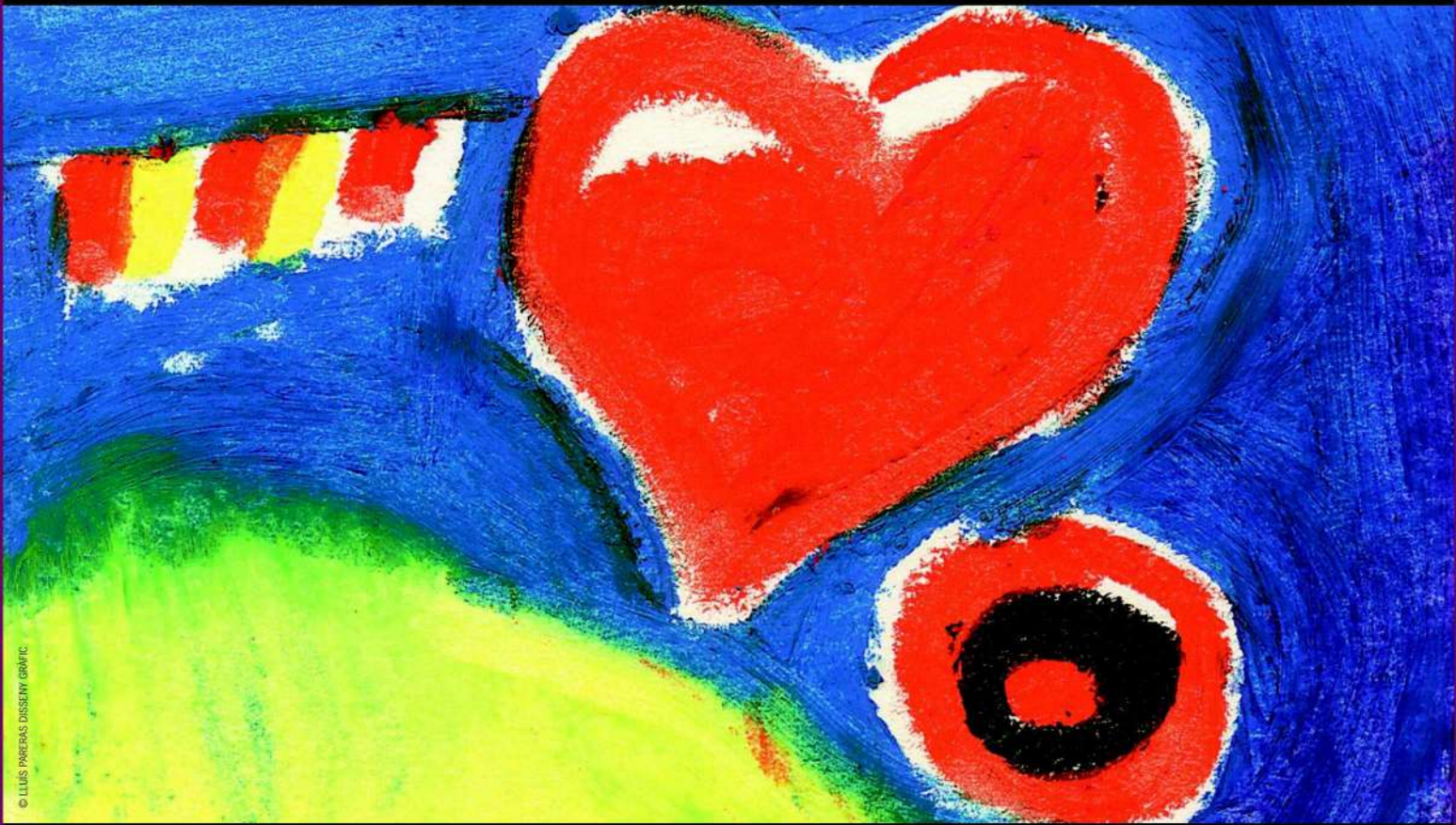
Després de tot això toca anar a descansar perquè l'endemà hi ha l'actuació important. Aquest any es va realitzar una molt bona actuació, en què es van descarregar tots els castells i es va recuperar el vano de cinc.





Qui diu que les màquines no tenen cor?

Els motors BRIGGS & STRATTON distribuïts  
des de Figueres, són el cor de moltes màquines



INDUSTRIAS **FITA** S.A.

Passeig del Cementiri, s/n  
E-17600 FIGUERES

T+34 972 500 504 · F+34 972 509 372  
fita@industriasfita.es

[www.industriasfita.es](http://www.industriasfita.es)

DISTRIBUIDOR OFICIAL PER A  
ESPANYA I PORTUGAL DE:



COMMERCIAL POWER





# La pubilla i l'hereu

*Un cop acabat el sopar de celebració de l'aniversari de la Colla Castellera de Figueres, es fa l'elecció de la pubilla i l'hereu de la nostra colla*



foto: Els hereus i pubilles 2009-2010

Durant el sopar d'aniversari, com ja és tradició a la Colla, es fa l'elecció de l'hereu i la pubilla. Ells seran els encarregats de preparar la gresca, les activitats lúdiques i els respectius sopars de dones i homes.

Aquest any els afortunats van ser en Gori i la Gemma, dues incorporacions recents a la colla, en una votació popular per part de tots els castellers i castelleres que va ser molt renyida en les dues categories, tot s'ha de dir. L'hereu i la pubilla sortints, en Manolo i la Bàrbara, van cedir les seves bandes (liles, com el color de la camisa de la colla) als nous representants de la Colla, que van prometre organitzar moltes festes, als seus respectius discursos. Esperem que ho compleixin i que això faci animar la gent de dins i que nous castellers s'incorporin a la Colla Castellera de Figueres.



foto: En Gori i la Gemma, hereu i pubilla de la Colla Castellera de Figueres 2010



DESCOBREIX-NOS...  
I ENS VOLDRÀS TASTAR!

Empordàlia  
de vins i olis

[www.empordalia.com](http://www.empordalia.com)

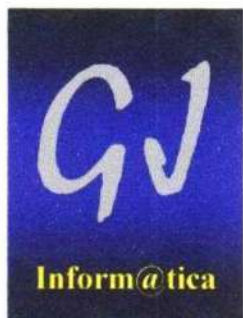


**Reserves:**

972 53 01 40 / 607 58 82 43 o a [info@empordalia.com](mailto:info@empordalia.com)

**Horari de les agrotigues de Pau i Vilajuïga:**

De dilluns a dissabte de 9h a 13h i de 15h a 19h i diumenges de 9h a 13h.



Inform@tica

Via Emporitana, 2  
17600 FIGUERES

**GJ LOBOC, S.L.L.**

Tfn: 972-513579 Fax: 972-513586

Mòbils: 629-745977 / 607-881232

E-mail : [info@gjloboc.com](mailto:info@gjloboc.com)

- ANÀLISI
- ASSESSORAMENT
- PROGRAMACIÓ
- HARDWARE
- POST-VENDA



Restaurant

TRULL de FRANCESC

Boadella d'Empordà



# Els castells patrimoni de la humanitat

*Aquest mes de novembre els castells han estat inclosos per la UNESCO en la Llista del Patrimoni Cultural Immaterial de la Humanitat.*



## Castells

PATRIMONI DE LA HUMANITAT

El trajecte per tal que els Castells fossin patrimoni de la Humanitat es va iniciar a Valls, l'abril de 2007, amb la celebració de la primera Nit de Castells, en què es va fer la primera proclamació pública d'aquesta aspiració.

La Comissió promotora ha estat formada pel Centre de Promoció de la Cultura Popular i Tradicional Catalana de la Generalitat de Catalunya, la Coordinadora de Colles Castelleres de Catalunya, la revista *Castells* i el Centre Unesco de Catalunya.

La candidatura ha aconseguit un gran suport social arreu del país, que s'ha traduït, entre d'altres, en la declaració solemne de suport per part del Parlament de Catalunya, l'abril de 2008.

La UNESCO és una organització d'estats i havia de ser l'Estat espanyol el que fes oficialment la proposta. Això va succeir a la reunió del *Consejo del Patrimonio Histórico* de juliol de 2009, que va donar llum verda a la candidatura. La demanda es va formalitzar amb la presentació, el 28 d'agost, a la seu de la UNESCO, a París, del Dossier de Candidatura dels Castells elaborat per la Comissió.

Finalment, la reunió del Comitè Intergovernamental per a la Salvaguarda del Patrimoni Immaterial de la Humanitat, celebrada a Kenia aquest mes de novembre, ha decidit proclamar els castells Patrimoni Cultural Immaterial de la Humanitat.

Tramuntxaneta revista de la colla castellera de Figueres 23



**IMPREMTA PAGÈS**

c/ Can Planes, s/n - 17160 ANGLÈS (Girona)  
Tel. 972 42 01 07 (6 línies) - Fax 972 42 22 67

info@impremtapages.com

[www.impremtapages.com](http://www.impremtapages.com)



Servei Oficial  
JVC-HITACHI  
LOEWE-TEGUI  
**DIGITAL+**

INSTAL·LACIONS - REPARACIONS - TELECOMUNICACIONS  
TV - LCD - ANTENES TV/SAT - MEGAFONIA - REDES - PORTERS

C/ Sant Pau, 91 - Tel. 972 50 90 25 - 17600 FIGUERES  
[www.vilaelectronica.com](http://www.vilaelectronica.com) - email: [vila@vilaelectronica.com](mailto:vila@vilaelectronica.com)



# Castells Temporada 2010

		P4	P4 P.Sota	P4 Caminant	4d6	4d6 agulla	3d6	3d6 agulla	5d6	2d6	P5	4d7	3d7	3d7 agulla
FIRA DE LA MEL	Crespià	3												
FIRA DE SANT JOSEP	Figueres 13 març	4												
FIRA DE L'EMBOTIT	Bescanó 21 març													
LA SALUT	Terrades 11 abril	3												
SANTA CREU	Figueres 9 maig								amb agulla				2id	
BIURE	16 maig	3												
FIRA DEL VIDRE	Cistella 16 maig	2												
CAPMANY	23 maig	2												
VILABERTRAN	30 maig	2												
BESALÚ	13 juny													
FESTA DEL POBLE NOU	Figueres 19 juny	3			2id									
FLAMA DEL CANIGÓ	Figueres 23 juny	3												
L'ESTARTIT	24 juny	3												
SANT PERE	Figueres 27 juny	2												
FESTA DEL CENDRASOS	Figueres 3 juliol	3												
BARRI DE GRÀCIA	Barcelona 4 juliol													
VILAÜR	25 juliol	2												
VILAJUÏGA	31 juliol	3												
CAMPING LES DUNES	Sant Pere Pescador 3 agost	3					2							
SANT ANTONI CALONGE	29 agost	5					2							
11 DE SETEMBRE	Santuari de Núria 11 setembre	3			2id									
LLANÇÀ	12 setembre	2												
DIARI ANIVERSARI	Figueres 19 setembre										vano de 5			
PUBILLES	Figueres 26 setembre	2												
OLOT	9 octubre	2												
BAÓ	17 octubre													
POBLE SEC	24 octubre	4												
FI DE TEMPORADA	Figueres 7 novembre	2												2id
IGUALADA	14 novembre	3												
BADALONA	21 novembre	2												

P4: pilar de 4 3d6: tres de sis  Descarregat  Intent desmuntat  Llenya id: intent desmuntat d: descarregat



# WINE PALACE

Especialistes en vins  
i destil·lats



- ELS LÍMITS
- HOSTALET DE LLERS
- FIGUERES
- ROSES
- STA. MARGARITA
- EMPURIABRAVA
- L'ESCALA
- TORROELLA
- S. FELIU DE GUIXOLS
- PLATJA D'ARO
- LLORET DE MAR
- GIRONA
- LLÍVIA
- STA. SUSANNA
- S. CUGAT DEL VALLÈS



**clovis** by  
**RENAULT TRUCKS**

**VILAMALLA CAR**



**FRIGORIFICA**

RENAULT  
MASCOTT 150.35 DXI  
Alquiler desde **75€**

RENAULT MAXITY 130.35 DXI  
Alquiler desde **75€**

**Paquetera con  
plataforma elevadora**



RENAULT  
MASCOTT 160.35 DXI  
Alquiler desde **75€**

**Paquetera con  
laterales de lona**



**TRACTORA**

PREMIUM  
TRACTORA 450 DXI  
Alquiler desde **100€**

Robert Pujeu Compte Pol. Ind. Pont del Príncep C/ Ponent 10 17469 Vilamalla Tel . 649921601

MASTER

MASCOTT

MIDLUM

PREMIUM LANDER

MAGNUM



MAXITY

PREMIUM DISTRIBUCIÓN

KERAX

PREMIUM RUTA



**CAMION WORLD, S.L.**  
CONCESIONARI OFICIAL RENAULT V.I.

Lluís Pujeu Compte Pol. Ind. Pont del Príncep C/ Ponent 10 17469 Vilamalla Tel . 649921602



# Tallers castellers

Una forma de donar-nos a conèixer és fent tallers. Consisteixen que membres de la colla es desplacen a diferents indrets on es demana la participació de la colla i, encantats, hi anem. Allà es passa un Powerpoint introductori al món dels castells i s'explica també la història de la nostra colla i les tècniques castelleres bàsiques. Després tot això es posa a la pràctica i els qui acudeixen als tallers hi participen activament, tant al tronc com a les pinyes.

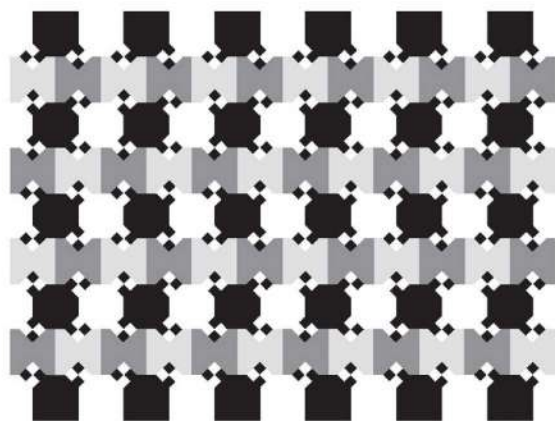
Aquest any, la colla ha tingut ocasió de fer diferents tallers, com al CEIP les Mèlies, al Parc de les Aigües, a barraques per les fires i festes, a l'escola de Sant Climent, a Vilajuïga per la fira d'entitats juvenils i també al casal de Peralada, on molts nens i nenes van participar al taller. A Peralada, a més, es va aprofitar per fer un assaig a l'aire lliure.

Si voleu que la nostra colla faci un taller sobre el món dels castells a la vostra localitat o escola, només cal que ens ho feu saber.

Foto: Taller al casal de Peralada

## No tot és el que sembla

**I en assegurances d'assistència sanitària, sovint tampoc...**



*Creu que són paral·leles les franges que formen els quadrats grisos? [www.mgc.es/nototeselquesembla](http://www.mgc.es/nototeselquesembla)*

Davant de qualsevol oferta cal informar-se bé.

Abans de prendre cap decisió, parli amb un assessor de Mútua General de Catalunya.

**Pensi que quan més ho necessiti potser ja no podrà canviar d'asseguradora.**



**MÚTUA  
General de Catalunya**

Tuset, 5-11 - 08006 Barcelona - Tel. 93 414 36 00

Granollers | Igualada | Mataró | Sabadell | Sant Cugat del Vallès | Vic | Girona | Lleida | Tarragona | Palma de Mallorca

[www.mgc.es](http://www.mgc.es)

e-mail general: [mgc@mgc.es](mailto:mgc@mgc.es) - atenció al mutualista: [atm@mgc.es](mailto:atm@mgc.es)





Protecció passiva contra el foc

Tel. 972 670 033 - Fax 972 672 104  
www.vimat-ignifugats.com

LA TORRADA

RESTAURANT  
CARNS A LA BRASA - TORRADES  
CARTA I MENÚ DIARI

C/ La Rosa, 6  
17600 FIGUERES

Tel. 972 50 95 66

VIDRES EMPORDÀ, S.L.

info@vidreemporda.com

Ctra. de Roses, Km 28  
Taller Tel. 972 50 56 58  
Fax 972 51 16 68  
Exp Tel. 972 50 95 21  
Fax 972 50 04 93

17600 FIGUERES  
(Girona)

Ctra. St Joan de  
les Abadesses, 78  
Tel. 972 26 28 37  
Fax 972 26 30 78

17800 OLOT  
(Girona)

Productes per a l'Hosteleria

BOHMA

BOHER I MAYOLAS, S.L.  
C/ Figueres, 25 - Baixos  
17486 CASTELLÓ D'EMPÚRIES

Tel. 972 25 08 49 - Fax 972 25 06 82  
E-mail: bohma@bohma.com  
Web: www.bohma.com

FERRETERIA

Félix Jaume

ELECTRICITAT I  
SANEJAMENT

Vendes: detall

Rambla, 1  
Telèfon 972 50 01 37  
Fax 972 67 29 76  
17600 FIGUERES  
(Girona)

Vendes major: magatzem

Carrer Caamaño, 12  
Telèfon 972 50 25 03  
Carrer Eres de Vila, 30  
Telèfon 972 50 19 23



FUSTERIA  
JOAN M.ª BARNADAS

c/ Sant Antoni, 104 Tel. 972 50 45 49 / 972 67 06 53  
Mòbil 610 956 867

17600 FIGUERES



# Els grallers. Sortida a Arles

*A les darreries del mes de juliol d'enguany, el grup de grallers i tabalers de la Colla Castellera de Figueres va participar a la Festa Major d'Arles de Tec.*



foto: Els grallers a Arles

Dins dels actes de celebració de la Festa Major d'Arles, es va realitzar una diada participativa centrada en les tradicions catalanes. Els grallers, en el transcurs de la cercavila matinal, varen interpretar diverses vegades una adaptació per a gralles de la dansa arlesenca la Cascavellada amb l'objectiu de fer ballar la gent del poble. Això va suposar recuperar una tradició desapareguda d'Arles des de la retirada de la Guerra del 39.

Aquest homenatge al poble d'Arles va agradar molt a la població, que va demanar als grallers de la Colla Castellera de Figueres que repetissin un cop més la dansa, per tal d'escoltar el so de la gralla, poc habitual al Vallespir i que acompanya molt bé danses antigues com la Cascavellada. Després d'algunes sardanes el grup va gaudir d'un dinar ofert pel municipi.

Si voleu formar part del grup de grallers de la Colla Castellera de Figueres, podeu venir a veure'ns al local de la colla, al carrer Via Làctea, s/n, davant el parc de bombers. Assagem els divendres a partir de les 20.00 h.

Us hi esperem!





**petrolis**  **figueres**

**SERVEI DE GAS-OILS A DOMICILI**

**Tel. 902 205 208**

**PGC**  
**ASSOCIATS**

*APROFITA LA CAMPANYA PER ASSEGURAR  
EL TEU COMERÇ, AMB DESCOMPTES  
ESPECIALS I PREUS/COBERTURES  
SENSE COMPETÈNCIA*



SOCIETAT D'AGÈNCIA EXCLUSIVA

**PORTAS, GIFREU I COSTA, ASSOCIATS, S.L.**

CARRER NOU 55 BAIXOS, 17600 FIGUERES - TEL:972 673009 -FAX: 972 672126  
CARRER ESTACIÓ 6, 17465 CAMALLERA - TEL: 972 794342 - FAX: 972 794227

**PINTFER**

DECORACIÓ, S. L.

pintures industrials i decoratives

C/ Vilamalla, 12-14 17740 VILAFANT tel. i fax: 972 50 62 55  
[www.pintfer.cat](http://www.pintfer.cat)





# Com vaig descobrir els castells

*David Monteagudo és actualment un escriptor de renom gràcies a la seva primera novel·la fin. En els anys noranta va formar part de les noves estructures que revolucionarien el món casteller, fent de quint en el pilar de vuit i en la agulla del quatre de nou amb agulla dels castellers de Vilafranca.*

per DAVID MONTEAGUDO

Vaig conèixer el castells a principis dels anys setanta, quan vivia a Sant Quintí de Mediona i cada any, per la Festa Major, venien aquells homes amb faixa i pantalons blancs a plantar les seves increïbles construccions. Anys després m'assabentaria que aquells no eren castellers pròpiament dits, sinó els falcons de Vilafranca. Però per un *xarnego* tot just arribat de les muntanyes gallegues, i amb un coneixement més aviat magre del folklore català, allò "colava" perfectament. Val a dir que a casa meva –on la sardana era obertament qüestionada– les construccions humanes dels castellers van ser considerades des del primer moment com un espectacle d'intensa emotivitat i de còpnedora força estètica. De tota manera, l'entusiasme no devia ser tan gran quan vaig haver d'esperar encara uns anys més, concretament fins als disset, per veure els primers castells de veritat, amb tots els ets i uts, que en aquell temps volia dir castells de vuit pisos.

Feia dos anys que estudiava a l'institut de Vilafranca, i encara no havia vist cap Festa Major, fins que a tercer de BUP, a causa d'una nòvia que tenia –una mica discotequera, però a la fi vilafranquina– vaig assistir a la meva primera diada de Sant Fèlix, en aquells temps en què tan famosa diada s'acabava abans de les tres, i es podia caminar tranquil·lament per tota la plaça entre castell i castell. Llavors vaig descobrir el que eren de veritat els castells, i, més encara, el que era l'afecció als castells, perquè ja sabeu que Vilafranca era famosa perquè a la seva plaça "fins i tot les dones" entenien de castells. No hi havia dones al meu voltant, però

em vaig acostar a uns senyors bastant grans que parlaven amb molt de coneixement dels castells de vuit i de set i mig que plantaven les tres colles, tot comentant les dificultats tècniques de cada construcció i fins el nom i cognoms i sobrenom dels castellers més significats.

Per mi va ser com una revelació, com allò que els cursis anomenen una "epifania". Aquell dia em van inocular, i amb una dosi irreversible, la malaltia dels castells, la dèria per les torres, els pilars i les catedrals fetes amb maons de carn i ossos. De la mà d'aquells espectadors entesos –després descobriria que eren castellers històrics, veterans dels nens del Vendrell que s'havien de conformar a veure des "de la barrera" una diada en què tantes vegades havien participat– vaig entendre l'èpica i la mitologia dels castells. Per primera vegada sentia noms que mai més oblidaria: Àngel Batet, Jaume del Ràpid, Pere Giménez, germans Hill...

Aquell era un moment de decadència castellera, o almenys d'un cert estancament: a mig camí entre l'eclosió que van marcar el Vendrell –amb els pilars de sis i set i els primers castells folrats– i la recuperació dels castells de nou que encara havia de trigar uns anys; les colles punteres maldaven per assolir el quatre i el tres de vuit, i molt rarament la torre de vuit folrada. Però a mi em semblaven uns quasi déus aquells mítics segons que emergien majestàtics per sobre de les mans de la pinya, aquells terços que pujaven amb decisió i, després de comprovar la mida, li cridaven al cap de colla que tirés el castell amunt. I, com els succeeix a tants nouvinguts que veuen per primera vegada els

castells, em semblava que aquella activitat tan excelsa i meravellosa no estava ni estaria mai al meu abast, que era un ritual exclusiu i tancat, reservat a una minoria escollida.

Després, al llarg de més de vint anys, he pogut comprovar que els castells estan oberts a tothom i que els fa tothom, que jo també podia tenir el meu lloc dins de la colla i, més encara, al tronc dels castells, perquè l'activitat castellera és totalment interclassista, interracial, interlingüística i tots els "inter" que es puguin imaginar. He conegut cara a cara a aquells gegants mítics que pujaven damunt la pinya i he descobert que són homes normals, d'una mida humana, com ho podem ser tu o jo, amb les seves petiteses i les seves grandeses; i també he après que els castells es basteixen amb un cúmul d'aportacions humanes, sublimes unes, abnegades, heroiques, i mesquines d'altres, individualistes, rancunioses... però que totes contribueixen a assolir el castell, que és una de les més nobles i desinteressades activitats col·lectives que encara es poden fer avui en dia.

Al final jo també vaig pujar per damunt la pinya, i vaig tenir un lloc privilegiat a algunes de les més grans estructures de la segona època d'or. Però mai, ni llavors ni avui en dia, a l'hora de mirar un castell a la plaça, he deixat de veure aquells homes i dones que fan els castells com uns éssers mítics, investits de la dignitat heroica i la noblesa que els confereix participar en un acte tan grandios i irrepètible.



# nova imatge

CENTRE D'ESTILISME

Reducció de fins a 12cm  
en cintura i caderes

## PRESENTA A FIGUERES ROLLACTION S Y S T E M

Rollaction system funciona mitjançant una rotació de seqüència d'alta penetració dels seus capçals-roll. Aquesta rotació provoca una fricció en forma d'amassament sobre la pell i els teixits que, combinats amb pressió simula l'efecte de les mans del professional maximitzant el seus efecte. Així mateix, el comandament de control projecta una llum infraroja activadora per millorar els resultats.

1 sessió 45.-€  
6+1 sessions 270.- €  
12+2+ plataforma vibratòria 570.- €

De dilluns a divendres de  
9:00 a 20:00 h.  
Dissabte de 9:00 a 19:00 h  
972 678 555

C/. D' Alemanya 18 (Gran Firal) FIGUERES - Al costat bar Coyote- [perruqerianovaimatge@hotmail.com](mailto:perruqerianovaimatge@hotmail.com)



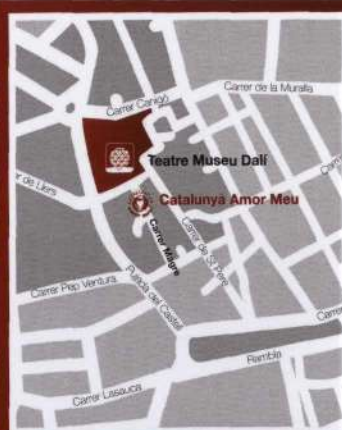
mojito bar



bistrot

be sensitive!

be romantic!



*En un lloc encantador  
al costat del museu Dalí  
sopar i prendre una copa  
en un mateix i diferent lloc.*

*En un lugar encantador  
junto al museo Dalí  
cenar y tomar una copa  
en un mismo y distinto lugar.*

**Dia BISTROT** Menú diari des de 12€  
C/ Magre, 7 · FIGUERES  
Res: 972 502 036 · [catamor.com](http://catamor.com)  
Obert de dimarts a diumenges  
Open from Tuesday to Sunday

**Nit MOJITO BAR**  
Obert Dj / Dv / Ds 22\_02 h.  
Abierto Jue / Vie / Sab 22\_02 hs.  
Ouvert Jeu / Ven / Sam 22\_02 h.  
Open Thu / Fri / Sat 10pm\_2 am

# Galalium

Tot en il·luminació

C. Col·legi, 36 - Tel. i Fax 972 50 24 57 - 17600 FIGUERES  
Web: [www.galallium.com](http://www.galallium.com) - Email: [galallium@terra.es](mailto:galallium@terra.es)

ESPECIALITZATS EN ALIMENTACIÓ ANIMALS DE  
COMPANIA.



PÒL INDUSTRIAL VILATENIM (COSTAT DEPORADORA) NAU 4.6  
PL. DEL GRA, Nº6  
TELF: 972.110.160- 972.671.823  
FIGUERES



# La mainada de la colla







**OFICINA CENTRAL:**

VILAMALLA – Pol. Empordà Internacional Telf. 972 52.51.50 Fax.972.52.60.51  
DELEGACIONES: VILAMALLA – OLOT - PALAMÓS – LA BISBAL - TORROELLA

- CALEFACCIÓ
- SANITARI
- CLIMATITZACIÓ.
- AIRE CONDICIONAT
- AIGUA
- GAS
- ENERGIA SOLAR
- SISTEMES DE REG
- PRODUCTES PISCINES

TAMBÉ ESPECIALISTES EN EL BANY: COLUMNES HIDROMASSATGE, MOBLES,  
AIXETES, COMPLEMENTES, MAMPARES...ETC.  
(CONSULTI AL SEU INSTAL.LADOR)

**EL  
CORAZÓN  
DE SU  
HOGAR**

Nuestra selección gama de calderas murales de última generación está diseñada para que disfrute del máximo confort en su hogar.

Las calderas murales **ROCA** integran tecnología de última generación y todo el agua caliente que necesita, con un mayor rendimiento energético que ningun consumo. Por su tamaño se adaptan perfectamente a cualquier lugar del hogar, y gracias a su moderno diseño se disimulan en cualquier ocasión.

Disfruta del control más avanzado con el termostato programable y según el ambiente de cada espacio de su hogar a su gusto y necesidades.

Porque las calderas murales **ROCA** son el auténtico corazón de su hogar.

**ROCA**  
BAXI GROUP

**DISTRIBUÏDORS OFICIALS:**

**ROCA**  
BAXI GROUP

**E.I.C.**  
EMPORDÀ  
INSPECCIÓ  
I CONTROL

AIGUA · GAS  
ELECTRICITAT  
AIRE CONDICIONAT  
CLIMATITZACIÓ  
ENERGIA SOLAR

Av. Salvador Dalí, 62 · 17600 FIGUERES  
Tel. 972 50 52 30 · Fax 972 67 85 13  
info@e-i-c.net  
[www.e-i-c.net](http://www.e-i-c.net)



# Activitats per als més petits de la colla

*La mainada de la colla durant l'any no només fa aletes sinó que també gaudeixen fent altres activitats lúdiques que la colla mateixa s'encarrega de preparar... o no, potser són els Reis Mags qui les preparen. Totes aquestes activitats són del tot gratuïtes*



Patge Reial 2010



Colònies 2010 a Sant Iscle de Colltort

## PATGE REIAL

A començaments d'any és l'època de més il·lusió per la mainada. El patge reial fa una visita als nens i nenes de la colla i, de la seva mà, reben regals. Pels més petits és una alegria immensa veure i tocar el patge. A més, per la cavalcada de Reis, reben a Ses Majestats amb uns pilars de quatre.

## CINEMA ROSES

La cultura també és present en la gran majoria d'activitats i és que aquest any van gaudir d'una sessió de cinema a Roses, on van veure una pel·lícula de dibuixos animats en 3D.

## FIRES

Un altre dels moments més esperats per la canalla és per la Festa Major. Després del dinar de l'actuació amb les altres colles participants és el moment d'anar a fires! El Tren de la Bruixa ja és un clàssic, on petits i no tan petits s'ho passen d'allò més bé intentant prendre-li l'escombra a la bruixa. Les atraccions són el plat fort d'aquest dia i, els més valents puguen als toros, al *saltamontes*, a les muntanyes russes...

Els més grans també s'ho passen bé veient la cara de felicitat dels petitons.

## COLÒNIES

Anar de colònies és també tot un clàssic. Aquest estiu han anat a passar un cap de setmana a Sant Iscle de Colltort, a la Garrotxa, on, a més de gaudir d'un paisatge immillorable, també s'han banyat al riu i a la piscina, han fet ceràmica, dibuixos, el joc de nit... i altres activitats proposades per la mateixa mainada.

## BOMBERS

Aprofitant que la colla té el local just davant del parc de bombers, els van fer una visita. Els van explicar en què consisteix la seva feina i després d'una exhibició es van poder refrescar amb les mànegues.



# La Diputació de Girona ha reformat aquest teatre

La Diputació fomenta les **arts escèniques** al teu municipi, gestiona les intervencions en el **patrimoni monumental**, vetlla per la conservació i promoció del **patrimoni fotogràfic**, ofereix recursos per a la construcció i adequació de **biblioteques**, i també per a les **edicions locals**.

La Diputació presta serveis directes als municipis perquè el teu ajuntament pugui oferir-te el que necessites.

Helena, 25 anys  
Teatre Municipal de Roses

D



[www.ddgi.cat](http://www.ddgi.cat)

**iD** info  
**DIPUTACIO**  
Butlletí electrònic  
de la Diputació de Girona



Diputació de Girona  
[www.ddgi.cat](http://www.ddgi.cat)

**221**  
municipis





# Tots els castells de set 2010



4d7 Bescanó 21/03/2010



3d7 Bescanó 21/03/2010



4d7 Figueres 09/05/2010



4d7 Besalú 13/06/2010



3d7 Besalú 13/06/2010



4d7 Gràcia 04/07/2010



4d7 Figueres 19/09/2010



3d7 Figueres 19/09/2010



4d7 Olot 09/10/2010



4d7 Poble Sec 24/10/2010



3d7 Poble Sec 24/10/2010



4d7 Figueres 07/11/2010



3d7 Igualada 14/11/2010



# Ofrena a la Salut de Terrades

Com cada any la Colla Castellera de Figueres inicia oficialment la temporada de castells fent una ofrena a la patrona de l'Empordà



## ASSESSORIA EMPORDÀ, S.L.

ASSESSORIA FISCAL - LABORAL  
COMPTABLE  
ASSEGURANCES GENERALS

Pujada del Castell, 45 - Entl. 3  
17600 FIGUERES (Girona)  
fiscal@assessoriaemporda.com

Tel. 972 67 87 70  
Fax 972 67 88 79  
Tel. mòb 676 95 59 02



**INFORM@TICA  
FIGUERES**

C/ Nou, 148 - 17600 FIGUERES (Girona)  
Tel. 972 503 062  
www.infimont.com





Tramuntaneta revista de cultura castellera de Figueres 39



**MENU TRAMUNTANA**

- Amanides variades
- Pernil de Jabugo
- Gambes a la planxa
- Sípia a la planxa
- Graellada de Carn
- Panera d'Embotits i
- Formatges
- Postres
- Cafè

Preu 20 Euros+iva PAX  
Grups de més de 10 PAX aigua i vi de la casa incloures

**Taverna Can Teo**

Embotits casolans de l'alta Garrotxa  
formatges de les muntanyes de Montserrat  
Productes artesans de Mojà

Cuina de l'àvia

c/ Clerch i Nicolau, 20  
Tel. (fax) 972 67 08 44

17600 FIGUERES (Girona)  
info@masmaria.com



**PAPÉS**

MARROQUINERIA

BOSSES

ARTICLES VIATGE

c/. Caamañó, 2 - Tel. 972 50 16 45

17600 FIGUERES



# PINTURES L'ALBERA, S.L.

**ESPECIALISTES EN TOT TIPUS DE PINTURES  
VESTUARI I MATERIAL DE PROTECCIÓ LABORAL I PUBLICITARI**

PINTURES L'ALBERA SL CARRETERA DE BESALÚ 31 17740 VILAFANT  
TEL 972 67 56 29 - correu@pinturesalbera.com

**SOM ELS DE LA FAÇANA GROGA**

**Ramser**  
*piscines*

**Ja ha arribat la tardor!**

**És l'hora d'hivernar la seva piscina i mantenir  
l'aigua per la propera temporada.**

**Estem al seu servei!**

C/ Empordà, 12  
Tel. 972 50 34 41  
Fax 972 50 25 39  
17600 **FIGUERES** (Girona)

- Filtres de Piscina
- Grups d'Aigua a Pressió
- Manteniment de Piscines
- PISCINES "Sistema GUNITE"
- Productes pel Tractament d'Aigua
- Descalcificacions d'Aigua



Grup amb 70 assessories a tot Espanya  
Més de 20 anys d'experiència al servei de les empreses de la comarca

Laboral - Fiscal - Comptable - Legal - Auditoria - Corredoria d'Assegurances - Gestió de  
Qualitat / ISO - Recursos Humans - Protecció de dades - Tràmits - Ajudes i Subvencions

[www.tax.es](http://www.tax.es)

TAX Figueres, C/ Alemanya nº14 (Recinte Firal) · 17600 Figueres (Girona) · Tel. 972 67 41 77 · central@tax.es  
TAX CONSULTORS Roses, C/ Pescadors nº 28-30 · 17480 Roses (Girona) · Tel. 972 153 725 · roses@tax.es



# Castells inèdits

*L'autor d'aquest escrit va començar a fer castells com a enxaneta dels Xiquets de Reus. L'any 1995 es va llicenciar en Geografia i Història i actualment és professor de secundària. Fa anys que estudia les muixerangues valencianes i la seva relació amb els castells. Va guanyar el Premi Esperidió amb el treball L'origen dels castells, publicat per Cossetània*

per JOAN BOFARULL I SOLÉ

“El somni s'havia fet realitat i afegíem així, un tercer castell de nou –per bé que aquest ho era quant a l'amplada al nostre historial”, exclamaven els Castellars de Vilafranca l'any 1988 quan van fer el primer 9 de 7 del segle XX. L'any 1981 ja havien fet els 9 de 5 i de 6 però no s'havien rebut amb tanta alegria: eren castells petits. Curiosament, avui en dia aquesta colla reivindica més el primer 9 de 7 que van fer amb tres enxanetes (1991). Oficialment, això no té cap mena de relació amb el 9 de 8 que la Colla Vella va fer dues vegades a Reus (els anys 2001 i 2003) amb tres enxanetes.

La recuperació d'aquest castell venia justificada per les notícies que se'n tenien del segle XIX: tres de l'any 1879 (a Valls, Torredembarra i Tarragona) i una el 1881 (a Vilafranca, per les dues colles de Valls). Tot i que es considera un castell tradicional, el 9 continua essent un dels castells menys freqüents i menys valorats de tots els que es fan.

Un cas semblant és el 3 per sota: sabem que abans de 1840 ja es feia, entre altres castells, el 3 de 6 per sota i que el de 3 de 8 per sota es va fer abans de 1853. El 3 de 7 per sota es va tornar a fer el 1931 i el de 8 l'any 1999 (tots dos per la Colla Vella), però no es pot parlar de recuperació perquè sembla que el de 6 pisos es va fer, més o menys sovint, durant tota la decadència.

El 3 amb agulla té el mèrit d'haver superat aquest estigma. Poca gent recorda que l'any 1982 els Nens del Vendrell van fer un 3 de 6 amb agulla. Però quan el 1996, els Castellars de Vilafranca van fer el 3 de 7 amb agulla (a Holanda), agafant la idea dels Falcons, algunes colles els van imitar. De totes maneres semblava que el 3 amb agulla patiria la mateixa condemna dels castells estranys, ni tan sols quan (l'any 1997) la Colla Nova del Vendrell va guanyar el concurs de Torredembarra contra els

Nens amb aquest castell, no es va revaloritzar: era un altre castell petit. Això va canviar quan els Castellars de Vilafranca va fer el 3 de 8 amb agulla (29-10-2006): a partir d'aleshores, les colles més grans l'han fet i recentment els Minyons de Terrassa han carregat el 3 de 9 amb agulla (16-11-2008).



foto: 12d7 Colla Joves Xiquets de Valls

A finals de la darrera temporada hem pogut veure la recuperació de dues estructures històriques més: el 12 de 7 de la Colla Joves Xiquets de Valls a l'Arboç (9-11-2008) i el 2 de 7 per sota dels Castellars de Sants a Terrassa (16-11-2008). Aquests castells tenen al seu favor algunes notícies del segle XIX: del 12 de 7 només una, el 1879 a Valls, just després de les primeres tres notícies del 9 de 7. Sembla ser que (en data desconeguda) també es va fer el 15 de 8 “format per la combinació de cinc castells de tres individus cada pis”.

Hi ha diverses notícies del segle XIX que parlen que una colla “se propone levantar una torre elevando primero la cúspide y acabando por los cimientos” (1845), “hicieron torres de ocho empezando por la cúspide” (1852) y “levantó la torre de 8 por debajo” (1866), etc. No creiem que en aquests

textos la paraula “torre” es pugui interpretar com a 2, sinó que cal considerar-la de forma genèrica, sinònim de “construcció humana”, com en l'expressió “la torre de quatre de nou”. Molt probablement, les cites anteriors es referien al 3 per sota. Però per la Festa Major de Tarragona del 1877 s'anuncià que «la Colla Vella intentarà (...) el difícil y sorprendente “castell de dos de set començat per baix”». Sembla que aquest castell es va aconseguir, tal com ho recordava un antic casteller (Xaconet de Valls).

Encara hi ha una altra estructura que trobem citada el segle XIX i que no s'ha recuperat: el 1883 es féu a Valls el 4 de 7 aixecat per baix i dos anys més tard s'intentà “lo 4 de 8 aixecat per baix que, caygut, nos privà de l'ilusió de véure una massa humana enlayrarse com forçada per mónstrue grill”.

Seria molt interessant que alguna colla intentés aquest castell que resultaria molt complicat, ja que els encarregats d'aixecar-lo estarien limitats a un angle de 90 graus entre les rengles (al 3, l'angle és de 120 graus) i seria realment difícil aixecar les 4 rengles alhora, de manera que tendria a obrir-se i a deformar-se, cosa que posaria a prova tota la seva estructura de forma espectacular.

Les reaccions davant el 12 de 7 i el 2 de 7 aixecat per sota van des del rebuig i el menyspreu, a considerar que assajar-los és perdre el temps o, en el millor dels casos, a preguntar-se quina puntuació se'ls ha de concedir. I és molt possible que aquestes opinions es mantinguin perquè tan el 12 de 8 com el 2 de 8 per sota són gairebé impossibles, però sobretot per l'aparent facilitat amb què s'han descarregat els de 7.





# DISSENYA'T EL TEU PROPI CINTURÓ

**EL SABATER DEL BARRI**  
reparació de calçat

*des de 1992*

Carrer Sant Llàtzer número 42 - Figueres

Tria la sivella:  
mate o brillant,  
clàssica o estil "chapon"

Escull el color:  
llis o gravat,  
cuir o pell sintètica.

Decideix el gruix  
de la cinta.



Gaudeixi a casa del millor  
**café espresso**



Tot Espresso i Lavazza Blue  
li apropen el sabor de l'autèntic café espresso italià  
Aprofiti la nostra oferta i emportis  
una màquina Lavazza Blue per només **100 euros\***

\* L'oferta inclou la màquina Lavazza Blue LB 800.

TOT  
ESPRESSO  
COFFEE SYSTEMS

Sant Domènec, 15 (travessera c. Peralada / c. Muralla)  
17600 Figueres (Girona) · Tel. 972 51 49 63 · Fax 972 50 15 89  
www.totespresso.com · e-mail: info@totespresso.com



Cafè "Intenso"

Cafè "Dolce"

Cafè "Ficoc"

Cafè "Descarfenat"

Cafè "Alhambra"

Preparat fàcil

Consomé

Canamita



Oro

Te Verd

Te Negra Clàssic

Te amb Fruits del Bosc

Te amb Menta

Te amb Llimona

Te amb Préssec

MÉS POMES POMES POMES  
POMES POMES POMES  
POMES POMES POMES  
POMES POMES POMES  
POMES POMES POMES  
POMES POMES POMES  
POMES POMES POMES  
POMES POMES POMES  
POMES POMES POMES

**POMÈS**  
i FILLS

*Més d'un segle  
dedicats a la pell*



**POMÈS** i FILLS

C/ St. Josep Sol d'Isern, 26 | 17600 FIGUERES  
Tel. 972 50 12 03 | Fax 972 54 69 40  
www.pomesfills.com | botiga@pomesfills.com

# Garnatcha

**Carnisseria - Xarcuteria**

c/Tints 3 Figueres  
972 50 02 81  
garnatcha@gmail.com



# Castells inèdits

Poca gent sap el que costa trobar 24 crosses o lligar un quatre de set sense segones mans. Molts castellers sabem com belluga el 5 quan els dos poms (7 xiquets) pugen simultàniament, però en el 12 de 7 van pujar 12 xiquets alhora (amb bon criteri, els enxanetes no van començar a pujar fins que els dosos ja eren al seu lloc).

Sobre el 2 de 7 aixecat per sota es podria dir gairebé el mateix: l'aixecada va ser perfecta, així com la mida dels pisos, les oscil·lacions endavant i endarrere gairebé no es veien, però el pes que aguantava cada rengla es multiplicava per dos en un instant.

La creença que assajar aquests castells és perdre el temps queda clarament desmentida per les magnífiques temporades que han fet tan la Colla Joves com els Castellers de Sants, culminades amb el 5 de 9 i 3 de 9 respectivament. No hi ha dubte que l'assaig del 5 serveix per al 9 i per al 12 (i viceversa) i que el 2 aixecat per sota comparteix la pinya del 3 per sota i el tronc del 2.

Val la pena puntuar aquests castells? Es pot comparar un 15 de 7 amb un pilar de 6? Han de servir per esgarrapar punts al rànquing? Per mi, l'autèntic valor d'aquests castells el tenen ara que no valen cap punt i que les colles els fan purament pel goig de fer castells, sense voler ser millors que els del costat. Aquests castells són únics, serveixen perquè pugin els que no pugen mai, per regalar a la plaça un record irrepètible, per evitar la devaluació del 4 de 8 quan se'n fan 140 cada any, per trencar la monotonia de l'actuació clàssica, de les cròniques fotocopiades, de l'obsessió pel rànquing.

Hi ha altres castells encara menys ortodoxos com són el 8 de 6 que van fer els castellers de Llorenç (10-8-1999), el 6 de 7 que van fer els Castellers de Vilafranca (31-8-1997) i el 5 de 7 amb agulla, també dels Castellers de Vilafranca (19-5-2008). Fins ara no s'ha trobat cap document que situï aquests castells al segle XIX, però tampoc no tenim cap certesa que

a la primera època d'or es fes el 2 de 9 ni el 4 de 9 amb agulla, castells que no s'han qüestionat mai.



**foto: 5d8 amb agulla  
Castellers de Vilafranca**

Què han de fer les colles? Cal respectar l'ortodòxia? Hem de fer només els castells tradicionals? Tot està permès? Sembla que hi ha un cert acord a acceptar els castells que tenen una base històrica i rebutjar les estructures totalment inventades. Això no significa que els castells que es feien fa més de cent anys siguin més bonics ni més segurs que els que ens podem inventar nosaltres. De fet, al segle XIX els castells no eren cap tradició i és evident que algun dia es va fer el primer folre, el primer cinc i fins i tot, en algun moment, es va inventar el castell de 4 pilars.

La recuperació d'estructures històriques va normalment acompanyada d'una recerca històrica i tècnica que demostra la solvència, la seriositat i la fiabilitat d'una colla. En canvi, la colla que es dedica a fer experiments amb els castellers i, especialment, amb la canalla, dona una imatge molt diferent.

El que més necessiten les colles és

gent, per tant, és molt important la imatge que donem.

És evident que els castells actuals són una tradició secular que conté molts coneixements útils (com es fa una pinya, el pom de dalt, com es puja, etc.), però també és cert que si avui en dia els castells són la tradició més dinàmica del nostre país, la que mou més gent, és perquè són vius, perquè són imprevisibles. I el que es necessita per fer castells és gent.

Massa vegades hem vist una colla obsessionada a fer un castell de 8 o de 9, intentant-lo una i altra vegada amb nervis, amb la canalla esporuguida, amb pressió, amb més ràbia que il·lusió. Correspon a la direcció de cada colla (cap de colla o tècnica) la responsabilitat de fixar-se uns objectius atractius, engrescadors, però assolibles. Si s'aconsegueix animar a més gent, es fan els castells i l'èxit porta encara més gent. És ben sabut que els Castellers de Vilafranca i els Xiquets de Tarragona van fer un salt endavant gràcies als pilars, però altres colles poden trobar el seu revulsiu particular en altres castells.

L'elaboració de rànquings ha servit per apropar els castells a la gent que no hi entén. Però de fet, els rànquings no ens expliquen la diferència entre el pilar de 7 i el 5 de 8. Cada castell té unes dificultats diferents: al pilar de 6 hi puja molt poca gent, però han de tenir una tècnica perfecta (pujada, equilibri, posició, etc.), en canvi, per al 4 de 8 cal més quantitat, i potser no tanta qualitat. La colla perfecta seria la que tingués una quantitat il·limitada de castellers perfectes, però això és impossible.

Analitzant les qualitats que té o que vol tenir cada colla, la direcció decidirà quins castells li convé més com a objectius, i si és oportú assajar castells atípics o no.

La tradició no hauria de ser una limitació.





salts en  
paracaigudes



excursions  
aèries

**airempuriabrava**

sector aeroclub, s/n  
17487 empuriabrava (Girona)

tel. +34 972 450 111  
fax +34 972 450 749

[www.skydiveempuriabrava.com](http://www.skydiveempuriabrava.com)  
[info@skydiveempuriabrava.com](mailto:info@skydiveempuriabrava.com)



# Vols ser casteller?

**Edat:** no importa l'edat que tinguis. Totes les edats són bones per aprendre a fer castells.

**Pes i talla:** TOTHOM pot formar part de la nostra colla, no importa ser alt, baix, prim o gros. Segur que tens un lloc assegurat en un castell, a pinya o a tronc.

**Quota:** FER CASTELLS ÉS GRATUÏT. A més a més, la Colla Castellera de Figueres es fa càrrec del preu de la camisa, només cal comprar la faixa i tenir uns pantalons blancs per a les actuacions.

**Mainada:** La mainada també fa castells. Els menors d'edat, en cap cas estan obligats a pujar en els castells, si el nen o nena no ho vol o si els pares o tutors legals no ho autoritzen.

**Activitats:** la majoria de les activitats extracastelleres són GRATUÏTES o bé tenen un preu molt reduït.

**Desplaçaments:** si ens desplaçem a pobles propers ho fem amb cotxes particulars; si els desplaçaments són fora de la nostra comarca hi anem amb autobús, sense cap cost per als castellers.

**Assaigs:** L'assaig principal el fem els divendres de 20.30 a 22.30 h al local de la Colla Castellera de Figueres. Ens pots trobar al c/ Via Làctea s/n (davant el parc de bombers). També assagem els dimecres de 20.00 a 22.00. No és obligatori assistir a tots els assaigs; els castellers vénen els dies que poden.

**Actuacions:** La temporada va del mes de març al mes de novembre. Normalment actuem entre dues i tres vegades al mes. Així com als assaigs, la gent ve a les sortides que pot.

Com podeu veure, no és gens complicat formar part de la nostra colla, només cal tenir ganes de gresca, conèixer gent i participar en una activitat per a totes les edats.



## ANÀLISIS CLÍNICS A FIGUERES

De dilluns a divendres  
de 8,00 a 12,00 h  
c.Nou, 26. Tel. 972 67 88 59  
[www.cagi.cat](http://www.cagi.cat)

Tel. d'atenció al client  
**972 41 40 40**



# I'acudit



OLLER

QUÈ FAS AQUI DALT, SOL  
COM UN MUSSOL?!! VINE  
A FER CASTELLS AMB  
NO ALTRES!!!





NOU FIAT 500C

WWW.FIAT500.ES

LA FELICITAT EN VERSIÓ ORIGINAL.

Emissions de CO<sub>2</sub> gamma Fiat 500 de 104 a 140 g/km. Consum mitjà de 5,9 a 6,1 l/100km.



DESCOBREIX EL MON  
DE LA MÀ DEL  
NOU FIAT 500C AL  
TEU CONCESSIONARI FIAT.

90  
ANYS a ESPANYA

500C



**GaratgeSALA**

Polígon Industrial de Santa Llogaia · Ctra. N-II, km 1,55  
SANTA LLOGAIA D'ÀLGUEMA (FIGUERES) · Tel 972 50 20 77  
www.garatgesala.com



...ciutat  
castellera

FIGUERES

29

